31 ta' Marzu, 1952. Imħallfin:

Is-S.T.O. Dr. L.A. Comilleri, LL.D., A/President.

L-Onor. Dr. A.J. Montanaro Gauci, LL.D.

L-Onor. Dr. T. Gonder, LL.D.

Raffaele Said ne. versus Dominic Mintoff, A. & C.E., ne. et.

Lokazzjoni - Board tal-Kera - Kompetenza.

Il-Board tal-Kera huwa kompetenti bicx jiehu konjizzioni ta' talba ghar-ripreža tal-pussess ta' fond fil-każ li bejn U-partijiet ikun hemm rapporti ta' lokazzioni.

Min. jakkwista d-dritt li jughmel užu immedjat ta' fond li huwa jkun v ser jiztri, u li zi darba jiztri, ma jakkwistaz fuq dan il-fond iddrittijiet ta' sid lokatur, u ghalhekk il-Board tal-Kera ma huz kompetenti bież jieku konjizzjoni ta' talha tieghu ghar-ripreža talpussess tal-fond li fugu huwa jkun kekk akkwista dak id-dritt ta' l-užu.

II-Qorti, — Rat ir-rikors quddiem il-Board li jirregola l-K+ra li bili l-imsemmi Raffaele Said nomine, wara li ppremetia illi bikuntratt ricevut minn Nutar Dr. Carmelo Farrugia fid-19 ta' Apr'l 1951 il-Gvern ta' Malta pprometta u ohliga ruhu li jb'eghlu l-porzjoni tad-dar nru. 38 St. Theresa Street, Cospicua, tal-keji ta' qasab 3.72/100, deskritta ahjar fl-istess kuntratt u fil-pjanta migjubin mar-rikors rispettivament bha'a dok. A u dok. B; u illi bl-istess kuntratt gie stipulat li l-užu ta' l-istess porzjoni gie moghti lilu mid-data ta' l-att, ghalkemm il-Gvern ha žmien ta' tnax-il sena biex įghaddi gball-kuntratt tal-bejgh; u illi huwa ghandu bžonn ta' l-imsenmija porzjoni biex jinkorporaha fir-rikostruzzjoni tač-"Cinema Teatro R'alto"; talab illi, meta jaghlaq it-terminu korrinti tal-lokazzjoni, ikun awtorizzat li jiehu lura dik il-porzjoni, jigifieri fit-30 ta' Gunju 1951;

Omissis;

Rat is-sentenza tal-Board, moghtija fit-23 ta' Luliu 1951, li biha ddikjara ruhu inkompetenti biex jiehu konjizzjoni tattalba, bl-ispejjež kontra r-rikorrent nomine; wara li kkunsidra;

Illi huwa kompetenti biex jiehu konjizzjoni ta' talba ghar-ripreża tal-pussess fa' fond fil-każ li tkun hemm lokazzjoni, n f'dan il-każ ma jidherx li hemm rapporti ta' lokazzjoni bejn il-partijiet, ghaliex l-intimati kienu jokkupaw ilkažin b'dak it-titolu fir-rapporti taghhom mas-sid, u meta parti mill-kažin ģiet akkwižita mill-Gvern b'l-forza tal-Land Acquisition (Public Purposes) Ordinance (Kap. 136), u s-sid avža lill-intimati b'ex ihalisu l-kera lill-Gvern, forsi sa hawn il-Gvern jista' jikkunsi'dra ruhu li dahal fid-drittijiet tal-lokatur sakemm ma jkunx ha pussess definitiv tal-hağa akkwižita; imma fl-istat fa' l-affarijiet, il-lum ghandna li l-Gvern' filfatt ma hax pussess materjali tal-fond, u bil-kuntratt imsemmi fir-rikors, u li hemm kopja ti-ghu ežibita, ghamel "a promise to sell and transfer" lir-rikorrent nomine parti millfond akkwiż'( u tah id-dritt li juža dik il-parti mill-gurnata tal-kuntratt;

Illi mill-fatti ta' promessa ta' bejgh u mill-ghoti tad-dritt li juža l-parti li xi darba kien sejjer jixtri, ir-rikorrent majistax ighid li huwa akkwista d-drittijiet ta' sid lokatur; u bejnu u bejn l-intimati okkupanti tal-fond akkwižit mill-Gvern bil-forza tal-Land Acquisition Ordinance ma tistax tirravviža ruhha lokazzjoni, li hija biss tirradika l-kompetenza fil-Board;

Rat ir-rikors ta' l-istess Raffaele Said nomine, li bih inferpona appell lil din il-Qorti kontra s-sentenza fuq imsemmija, u talab li dik is-sentenza tigi revokata, u li jigi dećiž illi dak il-Board huwa kompetenti blex jiehu konjizzjoni tattalba, u li dina tigi milqugha; bl-ispejjež;

## Omissis;

Ikkunsidrat ;

Illi d-dar fuq indikata, h kienet mikrija ghall-užu tal-kažin "Philarmonio St. George's Band Chub", giet akkwistata mill-Gvern Civili "in possession and use thereof", taht il-Land Acquisition (Public Purposes) Ordinance, u mbaghad, in forza ta' kuntratt in atti Dr. Carmelo Farrugia tad-19 fa' April 1951, dak il-Gvern ipprometta li jbiegh u jittrasferixxi gewwa tuax-il sena lill-appellant nomine dik 'l-porzjoni mill-istess dar li hija indikata fil-pjanta fuq imsemmija; u f'dak il-kuntratt gie wkoll stipulat illi l-appellant nomine jkollu d-dritë juža d'k il-porzjoni minn dak inhar li sar ilkuntratt;

Tkkunsidrat :

Illi čertament l-appellant nom ne, in forza tal-kuntratt fuq imsemmi, akkwista drittijiet in rigward tal-porzjoni in kwistjoni mid-dar fuq indikata, ižda dawk id-drittijiet, fosthom dak li jibda immedjatament jaghmel užu mill-istess porzjoni, ma jpogguhx fil-požizzjoni ta' lokatur ta' dik l-istess porzjoni di fronti ghall-appellati nomine, li kienu l-inkwilini tal-fond qabel ma ĝie esproprjat bil-manjera fuq indikata; u allura, fin-nuqqas ta' lokazzjoni bejnu u i-appellati nomine, il-Board ma kienx kompetenti biex jiehu konjizzjoni tat-talba ta' 1-appellant nom ne sabiex jiĝi awtorizzat jiehu taht idejh l-imsemmija porzjoni tad-dar fuq indikata f'gheluq tal-lokazzjoni tagbha, appuntu ghaliex, kif ĝa ĝie aččennat, dik ittalba mh'x bažata fuq il-fatt ta'-lokazzjoni u ghal xi wahda mir-raĝen jiet li skond il-liĝi tista' timpedixxi r-rilokazzjoni, imma hija inveće bažata fuq 'l-fatt li huwa akkwista d-dritt li jaghmel užu minnha in forza tal-kuntratt fuq imsemmi, u-ghalhekk il-kwistjonij'et relativi ma humiex ta' kompetenza ta' dak il-Board;

Ghaldaqshekk, u ghall-mot vi kontenuti fis-sentenza denuncjata, in kwantu kompatibili;

T'rrespingi l-appell u tikkonferma s-sentenza tal-Board; bl-ispejjež kontra l-appellant nomine